Оказывается, если переводить с оригинала, все становиться намного понятнее. Приятного чтения~

Глава 1.

Плотная толпа скопилась на окраине самой большой площади в Лас-Вегасе, в то время как другая часть собралась в близлежащих небоскребах.

С одной стороны площади стоял огромный автомобиль, его двигатель работал на холостом ходу [1]. Мотор угрожающе ревел, словно зверь, ожидающий возможности наброситься на свою добычу!

[1] Холостой ход - специальный режим работы двигателя внутреннего сгорания на неподвижном автомобиле.)

Взгляд публики прикован к изысканному черному гробу, атмосфера была сильно накалена.

Крышка гроба блокировала свет, позволяя пугающей темноте бессовестно заполнить крошечное пространство внутри. В тяжелом гробу было слышно только медленное и тяжелое дыхание, а высокая и крупная фигура лежала, свернувшись калачиком.

Му Юань также ничего не мог разглядеть, а нескончаемая тишина разъедала его спокойствие.

С другой стороны, случайная болтовня и смешанный рев двигателей снаружи деревянного гроба пронзали его барабанные перепонки.

— Бог ты мой! Этот маг из Китая сошел с ума, он хочет попытаться выбраться из гроба.

— Это известный трюк мастера Хагрида шестилетней давности. Еще никому и никогда не удалось успешно повторить его! О чем думает этот маг из Китая?!

— Говорят, что он хотел пригласить мастера Хагрида на это шоу, но ему отказали.

— Господи, действительно ли стоит ждать чего-то большего от мелких фокусов китайцев?

— А я довольно оптимистично отношусь к этому магу из Китая, разве он не красавчик?

Надменные насмешки окружающих безжалостно пронзили сердце Му Юаня, словно лезвия, заставляя его дыхание участиться.

Прошло уже десять лет с тех пор, как он покинул свою родину ради учебы. Тяжело жить в Соединенных Штатах пока у тебя азиатская внешность, он неоднократно сталкивался с проблемой поиска спонсоров. И это шоу, которое он готовил на протяжении трех лет должно стать успешным. Мир должен знать, что и у Китая есть отличные трюки и фокусы!

Приглушая боль и горечь в своем сердце, Му Юаня ускорил свои движения, дабы избавить свои руки от тонкой веревки. Его запястья плотно связаны, и он никак не мог освободить руки, независимо от того, какой метод он использовал. Му Юань не может распутать узел!

Тем временем рев двигателя постепенно заглушал голоса. В ушах Му Юаня уже звенело, а со лба и по щекам медленно стекал пот прямо в вырез рубашки.

Чем больше он возился с веревкой, тем сильнее она затягивалась и врезалась в его плоть, вызывая сильную боль. Му Юань уже дрожал от холода, а из-за пронзительной боли его пальца совсем размякли.

Времени, отведенного на шоу, становиться все меньше и меньше: если он не успеет развязать веревку, то его безжалостно переедет грузовик.

Бежать некуда, смерть неизбежна!

Му Юань побледнел, его веки опустились от отчаяния. Он не в силах выбраться отсюда.

Этот узел завязан слегка не по правилам: ответственный за реквизит, которого он знал на протяжении долгого времени, намертво связал его и, покраснев, всегда обещал поддерживать Му Юаня.

Вдобавок, спусковой механизм под гробом не реагировал, как бы сильно он не нажимал на него. Берг хотел убить его!

На самом деле, маги не обладают какими-либо сверхъестественными способностями. Каждый «магический» реквизит спроектирован специальными триггерами, которые и делают все чудеса. В принципе, у каждого фокусника есть человек, отвечающий за реквизит и вспомогательные задачи, но помощник Му Юаня предал его.

Именно Му Юань вытащил из трущоб тощего мальчика по имени Берг, и мальчишка в знак благодарности поклялся служить ему верой и правдой!

Но своими действиями, он предал свою собственную душу.

Ненависть, смешанная со страхом, терзала его сознание, заставляя неподвижное тело Му Юаня бесконтрольно дрожать.

Крышка деревянного гроба наглухо прибита гвоздями, поэтому даже если захочет, он не сможет остановить шоу. Его ждала только смерть!

Человеческий галдеж снаружи внезапно стих. Раздался звук ревущего мотора с резким визгом трения от шин. Автомобиль, мчащийся на полной скорости, напоминал разъяренного зверя, яростно рычащего и набрасывающего на свою жертву.

Му Юань внезапно очнулся и отчаянно начал бороться со своими липки от пота и крови запястьями в последний раз. Он не хотел так просто сдаваться. Его мечта еще не осуществилась. Но прямо сейчас, эта веревка казалась острее меча, она плотно впивается в его плоть, душив его руки.

Я не могу умереть… Я не могу умереть… Я не могу так просто умереть…

Му Юань сильно ударил по гробу, пытаясь предупредить толпу о непредвиденных обстоятельствах, но все было напрасно, так как на тяжелый деревянный гроб его слабые удары никак не влияли.

Огромный Хаммер с ревом несется к черному гробу, а толпа погрузилась в тишину.

*Удар! *

С громким треском черные деревянные обломки разлетелись по воздуху. Когда гроб раскололся на кусочки, там среди деревяшек летело стройное тело черноволосого юноши, напоминающего сломанную куклу. Он рухнул на землю в крайне искривленной позе…

Кроме звука экстренного торможения и работающего двигателя, на площади стояла абсолютное безмолвие.

*Вопль! *

Мертва тишина продлилась всего несколько секунд, прежде чем зрители начали закрывать свои лица и кричать. Некоторые стали перекрещиваться и молиться. Воцарился настоящий хаос.

И только один человек, тихо стоявший в стороне от взволнованной толпы, опустил голову и странно улыбался…

Му Юань чувствовал себя так, словно его разорвали на части, постепенно он перестал вообще что-либо ощущать.

В тот момент, когда он приземлился, его роговицы наполнились кровью, окрашивая

окружающий его мир в кроваво-красный…

Его легкие наполнялись кровью, дышать становилось все труднее и труднее, а крики людей словно отдалялись от него.

Все кончено. Его мечта так и осталась несбыточной. Ненависть и сожаление наполнили его разум.

Он не хочет...

Эта трагедия считалась несчастным случаем во время шоу. В памяти многих присутствующих эта сцена оставила свой кровавый след: темноволосый юноша лежал на земле и смотрел в небо глазами, из которых текли алые слезы. В этом беспорядке никто так и не услышал шепот Му Юаня:

— Я действительно… Дайте мне шанс утащить этого предателя в ад, даже если я больше никогда не смогу переродиться!

***

— Отвергни свет, поклянись в верности тьме, и обретешь ты новую семью; оставь прошлое и откажись от своих воспоминаний, и ты откроешь для себя новую жизнь; оставь свободу и преподнеси свою душу Темному Господу, и будешь жить вечно.

— Кто… Кто это сказал… — Му Юань хотел встать и пойти к источнику голоса, но понял, что он парит в воздухе и не может пошевелиться.

— Теперь, заключим контракт?

Затрепетав, веки Му Юаня открылись, однако, кроме всепоглощающей тьмы он ничего не увидел. Чувство одиночества переполнило его и отравило душу.

— Ты демон?

— Демон? – Человек, прячущийся во тьме тихо засмеялся. — Можно и так сказать. — Голос на секунду прервался, прежде чем продолжил говорить на позитивной ноте. — Так будешь заключать контракт? В случае отказа, я просто исполню твое желание отправиться на реинкарнацию.

Кажется, Му Юань слишком долго раздумывал, поскольку в приятном для слуха голосе он расслышал нотки нетерпения, словно другая сторона… надеялась на его согласие.

Он что-то замыслил? Но тот обладает безграничной властью, так что в этом не было никакого смысла.

Более того, это он неосознанно вызвал его…

Успокоившись, Му Юань облизнул пересохшие губы и прохрипел:

— Я готов отдать свою душу тьме и присоединиться к новой родне, но только если я снова смогу встать на сцену и столкнуть этого предателя в бездну. Однако… — Му Юань в на секунду замолчал и, опустив голову, продолжил. — Зачем мне отказываться от своих воспоминаний? Какая разница, раз я перерожусь в этом же веке?

Человек, окутанный тьмой, не ответил на его вопрос, и пространство погрузилось в мертвую тишину.

— А если я в твоем сердце сохраню [2] твое самое глубокое желание? — высокая фигура медленно появилась из тьмы. Му Юань заметил, как огромная черная тень расползалась позади того человека.

[2] □□[liúxià] – 1) оставить, задержать (у себя); 2) оставить для передачи (кому-л., напр., записку, наследство); 3) отложить на сохранение

Му Юаню было неизвестно, чего он больше всего на свете желал: мести или все же магии, единственное, что он точно знал – это была последняя уступка другой стороны.

— Давай начнем.

Как только он произнес эти слова, ослепительный белый свет охватил все пространство. Му Юань не смог избежать, его ослепил яркий белый свет, а его сознание как будто отдалялось все дальше и дальше.

— Какая жизнь меня там ждет после пробуждения? — пробормотал Му Юань с тревогой, но так и не получил никакого ответа.

К тому моменту, когда он потерял все чувства, его тело словно окутали множество мягких материалов, источающих успокаивающий запах…

— С возвращением.

http://tl.rulate.ru/book/3885/106235